

OK FRONT

NL 23-08-18 02

P.S.A

SHINHAN Precision Ind.Co.,Ltd

MANUFACTURER AND EXPORTER

93, Seongseo-ro, Dalseo-gu, Daegu, Korea / e-mail: shinhan@daum.net

Tel: 82-53-581-5033 / Fax 82-53-581-5036

SALES INVOICE

213246

(1) Shipper / Exporter SHINHAN Precision Ind. Co., Ltd. 93 Seongseo-ro, Dalseo-gu, Daegu, 42719, Korea Tel: 82-53-581-5033 Fax: 82-53-581-5036		(8) No. & date of invoice SH18-0585-01 20-Aug-18
(2) Consignee GETRAG S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari), Italy ATTN: Tommaso Di Lernia Tel: +39-0-80-5856 / Internal: 2656		(9) Terms of payment Within 45 days Due net.
(3) Notify party SVEVATRANS SRL BONDED WAREHOUSE VIA DEI GERANI 5-9, 70026 MODUGNO (BARI), ITALY Mr. BRUNO MILELLA C Tel: +39 080 5242092		(10) Contract Number * SA Number : 5500039153 * Call off number : 49/2018 * Call off Date : Aug. 23, 2018
(4) Port of loading Busan Port	(5) Final Destination Italy	(11) Remarks * Vendor Number: 91022170 * Country of origin : KR ① - 180198806 - 5008503944 180198810 ② - 180198807 - 5008503945 180198811 DAP Bari Warehouse, Italy
(6) Vessel / Flight	(7) Departure date	

(13) Description of goods		(14)	(15)	(16)
Part Name	P/No	Q'ty(pcs)	Unit Price	Amount
Washer Disc 1st Gear ①	2507015315	9,000	€ 0.3021	€ 2,718.90
Split Washer ②	2517087800	24,000	€ 0.2153	€ 5,167.20
Total 2 items		33,000		€ 7,886.10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 9000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

(12) Marks and Numbers of Imballi: ☒ NO

Shipping Marks 23/08/2018

Firma

Part No.		Part Name (Car Line Description)		Quantity (pcs)	Supplier Code	Date (dd/mm)	Net Gross Weight	No. of Boxes
ECL		TDC300						
Part No.		Part Name (Car Line Description)		Quantity (pcs)	Supplier Code	Date (dd/mm)	Net Gross Weight	No. of Boxes
ECL		TDC300						

The exporter of the products covered by this document (customs authorisation No 12016100084) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of KR preferential origin.

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 24000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballi: ☒ NO

Data controllo: 23/08/2018

Firma

(17) Signed by

President

PACKING LIST

(1) Shipper / Exporter SHINHAN Precision Ind. Co., Ltd. 93 Seongseo-ro, Dalseo-gu Daegu, 42719 Korea Tel: 82-53-581-5033 Fax: 82-53-581-5036		(8) No. & date of invoice SH-18-0585-01 Aug 20, 2018	
(2) For account & Risk of Messrs GETRAG S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari), Italy ATTN: Tommaso Di Lernia Tel: +39-0-80-5856 / Internal: 2656		(10) Contract Number * SA Number : 5500039153 * Call off number : 49/2018 * Call off Date : Aug. 23, 2018	
(3) Notify party SVEVATRANS SRL BONDED WAREHOUSE VIA DEI GERANI 5-9, 70026 MODUGNO (BARI), ITALY Mr. BRUNO MILELLA C Tel: +39 080 5242092		(11) Remarks * Vendor Number : 91022170 * Country of origin : KR	
(4) Port of loading Busan Port	(5) Final Destination Italy	DAP Bari Warehouse, Italy	
(6) Vessel / Flight 0	(7) Departure date 0		

No.	(13) Description of goods		(14) Q'ty (pcs)	(15) Net Weight	(16) Gross Weight	(17) Measurement
	Part Name	P/N				
1	Washer Disc 1st Gear	2507015315	9,000	342.0	549.2 kg	2 Package(s)
2	Split Washer	2517087800	24,000	144.0		
Total 2 items			33,000	486.0		1.02 CBM

(12) Marks & numbers of Pkgs.

* Shipping Marks *

The exporter of the products covered by this document (customs authorisation No 12016100084) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of KR preferential origin.

		SUPPLIER SHINHAN PRECISION IND CO LTD 93 Seongseo-ro, Dalseo-gu Daegu, 42719 Korea	
		CONSIGNEE Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari), Italy Svevatrans S.r.l.	
		Notify party Via dei Gerani, 51-70026 Modugno (Bari) Italy	
Part No.			
ECL			
Part Name / Cat Line (Description)	70CT300		
Quantity (pcs)			
Supplier Name			
Supplier Code			
Date (MM/YY)			
* Net / Gross Weight			
No. of Boxes	3		

(18) Signed by

President

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6

2 Speditore / Esportatore N. KR 0
SHINHAN PRECISION IND.CO.LTD.
93,SEONGSEO-RO,DALSEO-GU
00000 DAEGU,KOREA (.)

p.l. 1148,80000 p.n. 1022,40000 vs 12939,960

8 Destinataria N. IT 04886850728
GETRAG S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO (BA)



1 DICHIARAZIONE

IM

A

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari

4 Dist. di carico

1

2

4 N.:00027605T 20/08/18

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

4

4

1/4032/2/MV/

9 NULLA OSTA
ai fini dei dritti
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz.
produr.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLDU74H08A662T
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione

15 Cod.P.sped./esport.

17 Cod.P.dest/naz.

COREA DEL SUD

a₁ KR b₁a₂ IT b₂ BA

16 Paese di origine

17 Paese di destinazione

COREA DEL SUD

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

19 Ctr.

20 Condizioni di consegna

CAMION

IT

0

DAP

MODUGNO

1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

22 Moneta ed importo totale fatturato

23 Tasso di cambio

24 Natura della
transazione

CAMION

IT

EUR

12939,96

1,000000

1 1

25 Modo di trasporto
alla frontiera26 Modo di trasporto
interno

27 Luogo di scarico

3

3

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita

30 Localizzazione delle merci

IT018100

F-FE

31 Colli e
designazioni
delle merci

PK

Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura

32 Articolo

33 Codice delle merci

1

N.

87089993

00

4999

1 PALETTA VAL.FATT.:2718,90
ALTRE PARTI E ACCESSORI DI AUTOVEICOLI DI
ACCIAIO STAMPATO
A SCARICO IM/7T NR.27/G DD.13072018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NR.SH-18-0585 DD.23.05.18)
CALL OFF NUMBER: 49/2018

34 Cod.P.di origine

35 Massa lorda (Kg)

36 Preferenze

a₁ KR b₁

373,60000

300

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

39 Contingenti

4071

342

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM

7 T-27-G-13072018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod.
M.V.

2718,90

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2718,90

44 Menzioni
speciali/
Documenti
presentati/
Certificati e
autorizza-
zioni

N380 -KR-2018-SH-18-0585-01|Y023 -IT AEOF 17 1352

N864 -KR-2018-SH-18-0585-01|01DI -IT-2017-17121210551249590000001

Y950

47 Calcolo
delle
imposi-
zioni

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2718.9	0 %	0,00	F
405	2718.9	22 %	598,16	G
406	2718.9	22 %	- 598,16	G

Totale: ZERO

48 Dilazioni di pagamento

49 Identificazione del deposito

002936J

18983R

B Dati contabili

REG. 4

N.00027605T DEL 20.08.18

CONTO N. 002936J

A 93 N. 008871

EUR. 0,00 G

SCAD. 23.09.18

EUR. 0,00 F

SCAD. 23.09.18

50 Obbligato principale

N.

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

51 Uffici di
passaggio
previsti
(e paesi)

rappresentato da:

Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e pause)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig. _____
Il Capo Servizio

Vj: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 20/08/18

Firma e nome del dichiarante / rappresentante

GUIDO MILELLA

RAPPRESENTANZA DIRETTA

n. Iscriz. albo 0216

STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 27605T del 20/08/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	4	Totale colli	4	Totale massa lorda	1148.8
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	20/08/2018		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	I20HXN
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	8871	Del	20/08/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - GETRAG S.P.A.

Codice paese di spedizione KR

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 12939.96

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 27605T del 20/08/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708999300 - ALTRE PARTI E ACCESSORI DI AUTOVEICOLI DIACCIAIC

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 373.6 - Peso netto: 342.0 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708999300 - ALTRE PARTI E ACCESSORI DI AUTOVEICOLI DIACCIAIC

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 175.6 - Peso netto: 144.0 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708999300 - ALTRE PARTI E ACCESSORI DI AUTOVEICOLI DIACCIAIC

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 226.0 - Peso netto: 194.4 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708999300 - ALTRE PARTI E ACCESSORI DI AUTOVEICOLI DIACCIAIC

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 373.6 - Peso netto: 342.0 - Qnta suppl.: n.d.

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto			
SHINHAN presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna	23/08/2018	n° progressivo	244
		trasporto a mezzo			
		mittente	destinatario	vettore	
				X	
Destinatario					
Getrag spa Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)					
causale del trasporto					
trasferimento da mag./vendita					
descrizione dei beni					
part.number	descrizione	quantità	invoce fornitore		
2507015315	Washer Disc 1st Gear	9000	SH-18-0537-03		
2507015315	Washer Disc 1st Gear	9000	SH-18-0585-01		
2517087800	Split Washer	24000	SH-18-0585-01		
2517054500	Locking Ring	21600	SH-18-0613-01		
aspetto esteriore beni		numero colli	ora	data trasporto	
A vista		4	08:00	23/08/2018	
Vettore					
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D		KUEHNAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) firma 23 AGO 2018 firma destinatario "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			